

XIX. Ach Herr, ach meiner schone**O Lord, O my protector**from *Israelsbrünnlein* (1623)

(text attributed to J.H. Schein)

Johann Hermann Schein (1586–1630)

Cantus 1 (2)

Ach Herr, ach mei - ner scho - ne,

Cantus 2 (1)

Ach Herr, ach mei - ner

Altus

Ach Herr,

Tenor

Bassus

nach deim Grimm, nach deim Grimm,

scho - - ne, nach deim Grimm,

ach mei - ner scho - - ne, ach Herr,

Ach Herr, ach mei - ner

Ach Herr, ach mei - ner

Ach Herr, ach mei - ner

O Lord, O my protector, cast Your ire not upon me,...

nach deim
nach deim Grimm,
ach mei - ner scho - ne, nach deim Grimm mir
scho - ne, ach mei - ner scho - ne,
ach Herr, ach mei - ner scho - ne,

Grimm, nach deim Grimm mir nicht ab - loh - ne.*
nach deim Grimm mir nicht ab - loh - ne.
nicht ab - loh - ne, nach deim Grimm mir nicht ab - loh - ne.
nach deim Grimm mir nicht ab - loh - ne, nach deim Grimm mir nicht ab - loh - ne.

* Cantus 1 and 2 switch parts at this point.

...for Your arrows cause me such great...

Cantus 1

Cantus 2

Altus

Tenor

Bassus

Denn dei-ne Pfeil

Denn dei-ne Pfeil zu - mal,

Denn dei-ne Pfeil zu - mal,

Denn dei-ne Pfeil zu - mal, denn dei-ne Pfeil

Denn dei-ne Pfeil zu - mal, zu - mal,

zu - mal mach - en mir,

denn dei-ne Pfeil zu - mal mach -

denn dei-ne Pfeil zu - mal mach - en mir gro - ße

zu - mal mach - en mir gro - ße

denn dei-ne Pfeil zu - mal mach - en mir gro - ße

...cause me such great agony. O, my poor Heart is greatly afflicted. O Beloved...

18

mach - en mir gro - ße Qual.

- en mir gro - - ße Qual.

Qual, mach - en mir gro - ße Qual. O weh, mein ar - mes

Qual.

Qual, mach - - en mir gro - ße Qual. O weh, mein ar - mes

emp - fin - det gro - ßen Schmerz. O du, mein lie -

emp - fin - det gro - ßen Schmerz. O du, mein lie -

Herz emp - fin - det gro - ßen Schmerz. O du, mein lie -

Herz emp - fin - det gro - ßen Schmerz. O du, mein lie -

Herz emp - fin - det gro - ßen Schmerz.

O Beloved Lord, help me in my great poverty.

23

This section of the musical score consists of five staves of music. The top four staves are in common time (indicated by '8') and the bottom staff is in 8/8 time. The key signature changes from C major (no sharps or flats) to G major (one sharp) at the beginning of the section. The vocal parts sing in unison, repeating the phrase "o du, mein lieber Herr, hilf mir in". The piano accompaniment provides harmonic support with eighth-note chords and bass notes. Measure 23 starts with a forte dynamic. Measures 24-25 show a melodic line with eighth-note patterns. Measure 26 begins with a piano dynamic (indicated by a piano symbol). Measure 27 concludes the section.

- ber, o du, mein lie - - ber Her - re Gott, hilf
- ber, o du, mein lie - - ber Her - re Gott, hilf mir in
- ber, o du, mein lie - - ber Her - re Gott, hilf mir in
- ber, o du, mein lie - ber Her - re Gott,
O du, mein lie - - ber Her - re Gott, hilf mir in

This section continues the musical score. The vocal parts sing "mir in mei-ner gro-ßen Not, hilf". The piano accompaniment provides harmonic support with eighth-note chords and bass notes. The key signature changes to F major (one flat) for this section. Measures 28-29 show a melodic line with eighth-note patterns. Measure 30 begins with a piano dynamic. Measure 31 concludes the section.

mir in mei-ner gro-ßen Not, hilf
mei-ner gro-ßen Not, hilf mir in mei-ner gro-ßen Not, hilf mir in
mei-ner gro-ßen Not, gro - ßen Not, hilf mir in
hilf mir in mei-ner gro-ßen Not, hilf mir in mei-ner gro-ßen Not, _____
mei-ner gro-ßen Not, hilf mir in mei-ner gro-ßen Not, in mei - ner

O Beloved Lord, help me in my great poverty.

28

mir in mei-ner gro-ßen Not, hilf mir in mei-ner gro - ßen Not,
mei-ner gro-ßen Not, hilf mir in mei-ner gro - ßen Not,
mei - ner gro - ßen Not, hilf mir in mei-ner gro - ßen Not,
hilf mir in mei - ner gro - - - ßen Not,
gro - ßen Not, o du, mein lie - ber Her - re Gott,

31

o du, mein lie - ber, o du, mein lie - ber Her - re Gott, hilf mir in
o du, mein lie - ber, o du, mein lie - ber Her - re Gott, hilf
o du, mein lie - ber, o du, mein lie - ber Her - re Gott, hilf mir in
o du, mein lie - ber, o du, mein lie - ber Her-re Gott,
hilf mir in mei - ner gro - ßen Not, hilf mir in

...help me in my great poverty.

34

mei-ner gro-ßen Not, hilf mir in mei-ner gro-ßen Not, hilf mir in
 mir in mei-ner gro-ßen Not, hilf
 mei-ner gro-ßen Not, gro - ßen Not, hilf mir in
 hilf mir in mei-ner gro-ßen Not, hilf mir in mei-ner gro-ßen Not,
 mei-ner gro-ßen Not, hilf mir in mei-ner gro-ßen Not, hilf mir in

mei-ner gro-ßen Not, hilf mir in mei-ner gro-ßen Not.
 mir in mei-ner gro-ßen Not, hilf mir in mei-ner gro-ßen Not.
 mei - ner gro - ßen Not, hilf mir in mei-ner gro - ßen Not.
 hilf mir in mei - ner gro - - ßen Not.
 mei - ner gro - ßen Not, in mei - ner gro - ßen Not.